

صاحب امتیاز و مدیر مسئول حسن کاظم

ات عثمانیه - امت اسلامیة ایچون

اولان آثاره صحیفه لر من آجیقدر . درج

ایدلیان اوراق اعاده ایدلر .

مطبوعه و اداره خانه یی : استانبول باب عالی

جوارنده ابولسعود جاده سنده نومروه ۷۵

اصحاب صراجمانه هر ساعت آجیقدر

حزب الاصلیون فی سیر

شمیلاک هفته ده برلر اولنور .

سر محرری : مصطفی فوزی

تاریخ تاسیسی ۱۳۲۷ سنه هجری

سنه ۱۸ : نسخه اعتباریله عماله شاهانه

ایچون بشین اولورق ۱۴۵ آلتی آلتی

۷۵ غروش و عماله اجنبیه ایچون

۱۶۰ غرشدر .

نسخه سی ۳ غروشدر

تصوفی ، دینی ، اخلاقی ، ادبی ، سیاسی جریده اسلامیة در

نومروه ۱۶۱

ایمان حیانتک اساسیدر حیاده ایمانتک مقیاسیدر

حدیث شریف :

من لم یستحی من الله فی العلانیة لم یستحی منه فی السر !

ترجمه سی : آشکاره و آجیقدرن آجیغه چناب حقندن ، اوتانیمان کیمسه کیزلورلرده آندن هیچ اوتانمز .

افاده مخصوصه : ترك حیا سقوط اخلاقك نتیجه سیدر . دین اسلامك اس الاساسی فضائل اخلاقك تحصیلندن عبارتدر . اخلاقی بوزولان بر ملتدن هیچ بر فضیلت بکله نیله مز . مسلمانلر اراننده و خصوصیه بزم دیار بزمده صولک اون بر اون ایکی سنه نظر فنده و علی تشخیص شو حرب عمومی سنه لرنده اخلاق اسلامیة بر دیره سقوط ایتمش و حیا پرده سی بیر تیلمش اولدینی سوبلمک نه حاجت وار بوکامر بر لریمز برر جانلی نمونه بز بونک باشلوجه سی قیدسز قانونسز حریت مطلقه طرفدارانك جو غالمسی و حسیات مقدسه اسلامیة و اخوت نجیبه دینیة برینه غریبونه تقلید بلیه سنك مسلمانلر اراننده علی لمبار و اج بولمیدر اکر دین اسلامك ابتدای ظهورنده کی رؤسای اسلامیة و عصر پیغمبری و خلفای راشدین ایله آتی تعقیب ایدن تابعین و تبع تابعین زمانلرنده کی هظم ای رجال ملیه و اولسای امور دینیة اوزمانکی معنوی ساریلرله بوزمانك لوازم بادیه سنه بوروندرک شیمدی موجود اولملری ممکن اولسه ایدی اوله بر مطلقیت عادلک شو صولک اونبر و با اون ایکی سنه لك مشروطیت ظالمیه البته ترجیح ایدیلرجه ککنده شبهه یقدر . فقط هیات که مسلمانلک اوزرندن زمانلر مرور ایتدکجه ارباب دین دینلرنده و امور دینیة ده لا ابا لیلک طریقه صاپدیلر ، دینده بدعتلر ایجاد ایتدیلر ، تأویلار تصنیع ایلدیلرده دینك معالیات اصلیه و لدنیات قدسیه سندن اوزاقلاشدقچه دین همان قورو بر تقلیددن و صورتی بر رسمدن معناسز بر اسمدن عبارت اولورق قادئ لکن هر تقلیدك بر اصله و بر حقیقته استنادی اقتضا ایدر کی حدیث نبوی ایله بیان بیوریلان قرون ثلاثه خیره دن

سکرمه کی عصرلرده بر تقلید جیلک دینی اولمقدن زیاده احتراصات سیاسیة و هوسات نفسانیة به آت اولورق رجال اسلامیة اوره سنده ظهور ایدن رؤسا و امرا ی ظلمه نك استبداد حاکم نه سی آله بیلدیکنه اینرو کونوردی . عصرلر دیکشوب قرون اولی ده کی احباب حل عقد اورتندن چکیلوب ، بتون عالم اسلامی کذب و تزویر استیلا ایدرک دینده محققلر ندرت حاصل ایتدکله اصول دینیة بر طاقم رسوم بدعیه فدا ایدلرکجه دینه بابانجی و بالخاصه عرفزدن و ایچمزدن تورده بونده دین ایله قطعاً علاقه پیدا ایدر میان دماغلر دینك اعصار و محیطاته و انسانلرک حائز اولدینی استعداده کوره کچمش زمانلرده صاحب ظهورلر طرفندن ایستلیدیکی کی ترتیب ایدلمش بر طاقم قیود استبدادیة دن عبارت اولدینی و سلطنت استبدادیة نك لوازمندن بولندینی زعم باطلیلرله هر ایسته نیلیدیکی زمانلر هانکی بر متغلبه اجتماعیة و اشخاص استبدادیة نك ایسته دیکی کی ترتیب و تعدیل و تغلیب و تبدیل ایدر بیلر چکی ظننه دوشدیلر بناء علیه حکومت استبدادیة دن ده ویردکن صوکرده دین اسلامی ده ایستدکلی شکل و قیافته صوفیه چالیشدیلر و بوکاده موفقی اوانی ایچون بر جوق بوللر ارادیلر نهایت دیندن معرا اولان دماغلرنده نوشونه بیلدکاری صورتده دین جلیل اسلامی ترکلک کنجلر قسمی نظر ننده چور و تمک و آنک برینه (کندی تعبیرلری و جهله) عصری بر دین مفکوره سی بار اتقی طریقی التزام ایتدیلر و بونظر یلر نی تدریجی تدریجی ساحه عملیه کورتورمک و بو صورتله اناطولیک مسلمان ترکلر نی دیندن تجرید ایتک اوزره بر جوق (مسیلمه) لر (بالانجی پیغمبرلر) حاضر لادیلر . کتابلر منظومه لر ، رساله موقوتلر ، هفته لقی غزتلر یومی مقاله لر مرتب قوندرانلر بالیدرلی خطابه لرله

تیموجین دیدکاری جنکیز قانونلری برینه فقه اسلامی اقامه ایتمش اولملری سببیه تردی ایتدکاری اعلاندن و وهله اولی ده بتون مسلمان ترکلری قدیم اترک کافره نك سالاک اولدینی محوسیه دعوتدن چکنمیدیلر

الاول بويلا نك تربىي خصوصند دين اسلامك الك بيوك دشغى
اولان ملك عودق الك و مرشدلريك غيرت و حيت شيطان پسنده اندنندن
بالاستفاده سلايك بخاش پزاشده تقرر ايدين پروغرام اوران استانبوله
نقل ايديله بكي زمان استانبول تركيلى و ترك فيلو سوللى نردنده جاي
قبول كوردى ظلمت استبداد و شدت طاقتندن بزار و دلخون اولان زمرة
مسلمين چارچشم ايله بكدكلى نورد عدالت و حريتك ضمن و كاهلى بولنان
مشر و طيت عادل به قلاو شدق ظنيله و بوضو رتده بوتون معاملاتله برابر دين
جليلريكده تقويه و تحكيم ايديله چكى هوسيله اوشردنه قلايه نك دوام
اغفال و نفاقده دوشيدلر امت احديه و ملت اسلاميه نك شو صافدر و نلغندن
استفاده ايدين گروه منافقين اوزمانك علما و مشايخ و امراى
ملكيه و عسكريه سنى و متفذين رجالى اغفال ايتكده كوچاك چكيبوب
كيمك علم و شهرتندن و كيمك نفوذ و قدرتندن و كيمك ياد
و شروندن قوتلر الهرق اناطواينك الك اوزاق كوشه لر ندمه كى ايكي اولى بر
كويه و حتى عربستانك قيزغين چوللارينه و مرقد مقدس حضرت
احمديه بنى حاوى اولان مدينه به قدر دال و داق سالدلر اوزمانك رجال
حكومت و وكلاى ملتى ايچنده دين و وطنه صادق و عاشق كيمسه لر يوق
دكل ايدي فقط انلرده صرباى اقبال و رفاه ايله تشويم ايديلر ايچلرندن
صفوت روح و شدت ذكا صاحبلى براز و وقت سوكره دال قلى غفلت
اويقوسندن اويانديرسده آت آلان اسكدارى كچمى ايشته بو خصوصده
ميتقطين اولينك ييشو انلرندن برى محترم شيخ الاسلامز مصطفى صبرى
افندى حضرت لر يدر مشاراليه اونه دنبرى دين و وطن اوغورنده جاني
تهلكيه قويه رقى اولومه محكوم اوله رقى ميو نان كرسيارنده غلته ستونلر ندمه
رومانيا منفالرنده مدافعات اسانيه و قلميه نريله دين و وطن مجاهدلىكنى
ايضايتش اولدينى كى شمدى ده بحق احراز ايتش اولدينى مقام معلا دن
صلاحيتدار برلسان ايله سسنى يوكسلكتمك ايتشمى فقط پلى بيوك
يازيق كه ياردمچيسى يوق معارضى چوق . معارضلر آتش پوسكورديلر
الى قلم طوتان مسلمان محررلر قلمى قيريلش سوز سويله مك بيان ديشدار
خطيبلر ديللرى لال اولمش ، بتون علمائى دين سر مجيب مراقبه در
دين علمينده اجرتله طوتيلمش قلملر چاليشور يا زيبور ، بيوك مجموعه لر ،
كو حوك رساله لر ، يومى غلته لر ، تركى محررلر اومغا لاله لى يازيلرى
نشر ايتكده مسابقه كيريدلر آتاق آچيقندن آچيقه مسلمان
تركار

ذاتاً بو هتك

حجاب اوله ديديك كى سلايك پروغرامك برنجى فصلى تشكيل
ايتكده چونكه عالم اسلام دده حيا و وجود اوله قچه دين قلدربله من اوله

حيا برده سى بير تيلمك كه سوكره دين كند ياك كندن قالمسون چونكه
(من لم يكن له حيا فلا مبهله) بيورلمشدر حيا سى اولما نك دى ده يوردر
بو حيا نك اسلامدن قلدربلمى ايچون قلدربلر دن باشلاق الك قيصه بولدر
چونكه انلر يك چابوق اغفال اولنور و انلر واسطه سيله كنجلر
قولاي اولنور اصل كه اوله اولور فقط اى مسلمان ترك سوز غلته سى
محرر غيورنك و انك كى ستونلر دولوسى طمطراقلى يازى بازارلر ك
مقصدى نه قلدربلر صيانت ندمه ادماليتكده اوله قلى كى قلملر به
لسانلر به تركاره خدمتدر حاشا بله كه انلر نرييه اسلاميه بنى كو كندن
صارصه جق اشيائى آراشديروب كتله عوامى زهرليوب دين اسلامى
بيقمق و مخدراتك برده عصمتى بيرتوب هوسات لغساليه لريك يچوب
ايتديريكى احترامات سقيه نري قلدربلر اوزرنده اجر ايتكدر سى اى
مسلمان ترك مائه رئيسى اوسنى ده اغفال چاليدان محرر و محرره لر ك
زمن كاندكلى ، نهمه قصده يازى يازدقلى و نه سورتله كيرالاندقلى
و هانكى ملك و مذهب سالك اوله قلى و نه ايچون و كيملر خدمت
ايتك ايتكلى آراز صور ارييلور ايسه كوهى كون سو قاقدرده كورد بلك
قوتله لر ك يوزده طمسان بشى ينه انلر طرفندن بازار تماشا به
چيقارلمش هتك حيا طو زاقلى تحقير ناموس آغلى اوله قلى اوكره
نورسه ك كنجلك و تحريه سزلك بلا سيله او انجوبه نره تقليد هوسنه دوشن
يوزده بش مسلمان باور و لر ينى ناموسلى و ديشدار مائه لر ك جكر باره مصومه
لر ينى ، ديشك و وطنك نسل آتى و والده لر ينى اوچر كاب تقليد و مسخره
لقدن قورنار رسك والا مين اول كى او عفيفه باور و جقلى حجاب
عصمتى

كاديلر

واسطه سيله مسلمان تركار زرمه سبه بيله رك بيلمه رك صوقق ايستيان
حيا و ناموس دالار نيك اغفالنه قربان ايتش اولورسك اى مسلمان
ترك كنجلى سزى دينم و كنجيم و سو كلى ايمانم اوزر ينه نهمين ايدرم كه
كنج همشير لربكزى سريستله تشويق ايچون تسرر علمينده قلم
يورودنلر و ديقا نيلر له هم مجلس اولمغه و بار قلدرد ، قهره شاستانلر ده
بك او غللك قسوتلى و ظلمتلى جاده لر ندمه آموز اموزه بنى پروا و بلا حيا
معاشقه به سوق ايدنلر اجتماعيات اسلاميه دن و اسلام عالمه نك تربيه
دينيه سنده ك لذت و سادات سر مديه دن نصيب آلامشلر در اسلام قلدربلر نك
واسارتندن و قفسلر برده لر آرقه سنده كى محبوبلر نلر دن و جار شافلر دن
و بجهلر آلتنده كى قلدردن و دهابونك كى حقيقتدن بك اوزاق سوز دن
دم اوران تركى و كاديانجى محررلر او محترم قلدربلر مدافعه و صيانت
ايچون دكل . بله كه آلك كنجلكنى شيمار نه رقى كندى منويات سيله لريك
ترويجى بولنده اوزمره مخدره نك حيايات طبيه سنه اهانت و خيانت
ايچت دولاي سيله و او واسطه ايله حيل و دسائيله ديشك قلمه و ناميت

بومبارلشديرمنش اوليورلر اسلام قاييئلفنى شريعت اسلاميه كندى
باراديلشلك مستعد و مساع اولدينى علوم وفنون وسنايع وتجارتن
منع ايتيور فقط بوبادى عقول سليمةك ترويج وفبول ايدى جنى برطافم
قيود مشروعه وقوانين عادلتهك تحت تضمينده عصمت اسوايهي
تمين بيوريور كرجه معروضاتم بنون عتلى پاشنده مسلمان
قارداشلىرعه معلومدر بوبادى دين خليل اسلام شيم مدافعهمه محتاج دكلش
فقط خطابه سكوت ايتكده عين سطا اولديغندن بونك كى مدافعهلر يى
ساممين كرامه عرض ايتكى كندىجه وحيهه دن عبد ايديوره
مسلمانلى پرده سندن كورونانلر مقاله وياخطابه لر ييه مسلمانلى نامنه
براينكى كله

سوزلرينك اسلاميت نظر نده عين حقيقت اولسى
لازم كلز بللكه قضييه برعكس اولارق اوخورر واوخطيب افديلر خاق
نظر نده كى آلدادجى رتبه ومقام وشهرت كاذبه لر يى ائمه سيله يازدقلى
كتاب ورساله ومقالات وخطابات غافله ومغفله لر ييه دينك اساساتى
ايسندكارى كى بالطلابه مقدمه كوچلك بكميورلر حالبوكه آتار علم نامنه
عوام مسلميني اغفال ايدر كن بو طرفده حقيقى مسلمانلر سونوك
اولان مقامارى كوچك اولان رتبه لر يى مدافعات دينلر ييك وعللى اولان
مقالات وخطابه لر ييك قيمتى كوچوك لوستريور فقط اى مسلمان آرق
اكلامق زمانى كلندر كه دين وكتاب اسلام پيغمبر انام عليه السلام
افندمى كان حقارت وذلتنه زاليه ياد ايدن (دوزى) كى بر جزويت
باهاستك قلمه آله رق تاريخ اسلاميت نامى وبردكى يوزقارمى بيوك بر
انهم ماكله سالاملايوب بلا پروا بللكده كندى طرفندن كفر يات علاوه
سينه ترجمه ايدن بركيمه سلك بوكونى كونده بيوك بر ماموريت
اشغل ايتكى وانص قرآن ومعتقدات اديان ايله استهزا ايدن برفردك
بر محكمه اسلاميه مدمى عمومى موقعنده بولغنى وتريبيه اسلاميه
كوكندن عموه جالشه رق عنعنات مقدسه مزى چور و تكمه اوغرا
شانارك دين علمينده يازدقارى يازيلرك و يردكارى

فهران سلك سويلدكارى خطابه لر ك قيمتى آتيرم من انتخاب
زمانى باقلاشدى مسلمانلر كوزنى آچليدر دين ودينانه عارف فقط
دينك لذيئى اكلامش مثلاً احمد نعيم بك و او كامعادل كيمه لر يى وشيخ الاسلام
مصطفى صبرى افندى كى ذوات عاليه يى مبعوث انتخاب ايتك چاره نه
باقليدر بونك عكسى مشار اليه مانك دين فكلرنده معارضى انتخاب ايدر
ايسك وارجله اولدينى كى ديندن تجردى توصيه ايدن فيله سوف
مبعوثلر انتخاب ايدر ايسك ينه ديجر باقار آلندن قورتوله ميه جقدر
آرق موجوديت سياسيه مركز محافظه سى موجوديت دينه مزه مربوط
اولدينى آكلامليدر زيرا ترجمه وتفسيرى سندن اولديغى حديث
شريفده بيان بيورلدينى اوزره عموم اهل اسلام مواجهه سنده اللهم

حيا ايتيان كيمسه لك كندى عالمر نده مردورلو فنانلى باعتمدن هيچ اوانامق
وچكتمك بيلميه جكارغى بيلمك زمانى چوقدن كلش وچمشدن بيله
دين باينده لابلالى اولانلر ك اغنالات نفاقكارانه لر ييه قاييلمق يوزدن
دوشديكمز دركه بستي وسفلىنى آرقى آكلامق لازمدر مطلقا ومطلقا
بى مسلمانلى قورتاره جقدر فقط نه چاره كه علم دينده ذره قدر بيرسى
اوليان مرجاهل جسور علمك دينى اولدينى انجايه قدر يوكسه چك
شرف وشهرتى احرار ايدى بيور بر زمانلر معاليات اسلاميه يى ويا مسور
لر ييه قدر اعلا ايدن ويتون اوروبازم كى دينى باخود و قاباينلى طور
نلرى بوكون غريبوندى عدالت و مرحمت ديه نيور عجباً بوند عبرت
وحصه الميه جقميز اى مسلمان اولادى كنج وطن اورولرى اخوت دينيه
وحسبات نجيبة اسلاميه يى محافظه ايدوب بتون مسلماننى كتله واحده
طانيديغى كزمان بتون دنياك مسلمانلرى سركله برابرر ايشته باقكر
هنده مسلمانلر ييك زم ايتون ايكي ده برده يوكسك سار يى ضرب عالنه
طوبورمغه چاليشدقلى مسلمانلى خلافت جليله اسلاميه نامنه
ايشته بورالرى ادر اك ايدر ك مائلى و آجيقلى كرنلر مزده فرقه وقوميت
غيرتلى براقوب خليفه مقدس افندمى حكومت سنيه سلك اطرافنده
طوبولانير وهر شيم اول دين دويغوسى ووطن غيغوسى ايله كوكلزى
مشغول ايدرسك امداد روحانيت پيغمبرى سايه نده عنايت الهيه مظهر
اولوروز ومن الله التوفيق . . . دينكى مبعوثه ورمه فرقيه بل باعلامه
جالديروپده صركره دين كيتدى ديوب قان آعلامه

فاتح درانمان مصطفى فوزى

مقالات

بر مستشرقان اسلام حقننده مهم بيانلى

عصر مزده علوم وفنونك ترقياى وبين الملل مناسباتك توسى قرون
وسطاد نبرى نور اسلاميت نوزرينه چكيان كشيپ برده لك برر
رفعه سبب اولمدر بوكانه سوك زمانلر ده بر جوق اوروبا علماسى
پارس السنه شرقيه وعلوم سياسيه مكبلرى مدرسلر ندى (اوهوداس)
بونلر اينجنده بر ممتازيت فائغنى حائدر بوذاك اسلاميته دائر نه درجه
تبعاتى اولديغى بخارنى شريفى فرانسزجه به ترجمه ايتسندن و اسلاميت
حقننده بر جوق كتابلر وجوده كتير مسندن ده اكلاشيلير (۱۹۰۸) ده
واسلاميزم نامنده اثر ايتديكى بر اثر نده اسلاميه عايدك مهم فقره
واردر دين مابين احمدينك علمي اجنيلرك بيله نظر قدير يى جلب
ايتديكى قارئن كرامك نظر كاه عرفانلر ييه عرض ايتك مقصديله